

Owl Botties

Version originale : Gingergooseberry (Ravelry) <http://www.flickr.com/photos/39151647@N07>

Traduction non littérale : Christal Little Kitchen www.christallittlekitchen.com



Matériel

1 pelote de Baby Cashmerino DK (110m/50 g)
Quelques m de fil de contraste pour faire les yeux et le bec du hibou
Aiguilles droites 3 et 3.25
Aiguille à tapisserie pour coudre le tout

Echantillon

11 mailles/ 10 rgs pour 5*5 cm avec les aiguilles 3.25

Patron

Semelle

Monter 36 mailles sur l'aiguille 3 mm (US 2.5)

Rg 1 (en, droit du travail) : tout à l'endroit

Rg 2, 4, 6, 8, 10 (envers du travail) : tout à l'endroit

Rg 3 : 1 m end, 1 aug perlée simple, 14 m end, 1 aug perlée simple, 2 m end, 1 aug perlée simple, 14 m end, 1 aug perlée simple, 1 m end (40 m)

Rg 5 : 1 m end, 1 aug perlée simple, 16 m end, 1 aug perlée simple, 2 m end, 1 aug perlée simple, 16 m end, 1 aug perlée simple, 1 m end (44 m)

Rg 7 : 1 m end, 1 aug perlée simple, 18 m end, 1 aug perlée simple, 2 m end, 1 aug perlée simple, 18 m end, 1 aug perlée simple, 1 m end (48 m)

Rg 9 : 1 m end, 1 aug perlée simple, 20 m end, 1 aug perlée simple, 2 m end, 1 aug perlée simple, 20 m end, 1 aug perlée simple, 1 m end (40 m)

Gingergooseberry pour la version originale; Christal Little Kitchen pour la traduction française

Pied

Utiliser les aiguilles 3.25 (US 3) et tricoter 8 rangs au point mousse

Pour former le dessus du pied

Rg 19 (coté endroit) : 31 m endroit, 2 m ens à l'endroit et par derrière, tourner

Rg 20 (coté envers) : 11 m endroit, 2 m ens à l'endroit, tourner

Former le hibou

Rg 21 (côté endroit) : 2 m end, 1 torsade simple de gauche à droite (4 mailles), 1 torsade simple de droite à gauche (4 mailles), 1 m end, 2 m ens à l'endroit et par derrière, tourner

Rg 22 (côté envers) : 2 m end, 8 m env, 1 m end, 2 m ens end, tourner

Rg 23 : 11 m end, 2 m ens à l'end et par derrière, tourner

Rg 24 : 2 m end, 8 m env, 1 m end, 2 m ens end, tourner

Répéter les rg 23 et 24 3x

Rg 31 : comme le rg 21

Rg 32 : comme le rg 22

Rg 33 : comme le rg 23

Rg 34 : comme le rg 24

Rg 35 : comme le rg 21

Rg 36 : comme le rg 22 (34 m)

Cheville et reste du tricot

Rg 37 : 11 m end, 2 m ens à l'end et par derrière, tourner (33 m)

Rg 38 : 21 m end, 2 m ens à l'end, à l'endroit jusqu'à la fin du rg (32 m)

Rg 39 : faire les oeilletons pour la cordelette : 1 m end, (2 m ens, 1 jeté) à répéter jusqu'aux trois dernières m, 2 m ens, 1 m end

16 rgs au point mousse

Finitions

Ensuite j'utilise la méthode d'Elisabeth Zimmerman <http://www.youtube.com/watch?v=MfnvSY2Rug> pour rabatter les mailles pour que cela reste élastique et que ce soit bien fini.

Je ferme la semelle avec une couture plate et je joins la couture à l'arrière du pied en veillant à bien faire correspondre les mailles lisières.

Je fais ensuite deux l cords d'environ 50 cm de long en montant 4 mailles mais une cordelette torsadée de même longueur finit aussi bien le chausson.

Gingergooseberry pour la version originale; Christal Little Kitchen pour la traduction française